

Europeiska unionens officiella tidning

C 241



Svensk utgåva

Meddelanden och upplysningar

sextiofjärde årgången

21 juni 2021

Innehållsförteckning

II Meddelanden

MEDDELANDEN FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER OCH ORGAN

Europeiska kommissionen

2021/C 241/01	Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration (Ärende M.10203 — PSA/Felbermayr/PSA Breakbulk/Coil Terminal) ⁽¹⁾	1
2021/C 241/02	Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration (Ärende M.10275 — SMFL/Yanmar/Yanmar Credit) ⁽¹⁾	2

IV Upplysningar

UPPLYSNINGAR FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER OCH ORGAN

Rådet

2021/C 241/03	Slutsatser från rådet och företrädarna för medlemsstaternas regeringar, församlade i rådet om förstärkning av flernivåstyrningen vid främjandet av ungdomars deltagande i beslutsprocesser	3
2021/C 241/04	Rådets slutsatser om datateknik för att förbättra "bättre lagstiftning"	13

Europeiska kommissionen

2021/C 241/05	Eurons växelkurs — 18 juni 2021	16
2021/C 241/06	Meddelande från kommissionen om de återkravsräntor och referens-/diskonteringsräntor för statligt stöd som gäller från och med den 1 juli 2021. (Offentliggjort i enlighet med artikel 10 i kommissionens förordning (EG) nr 794/2004 av den 21 april 2004)	17

SV

⁽¹⁾ Text av betydelse för EES.

FÖRFARANDE FÖR GENOMFÖRANDE AV KONKURRENSPOLITIKEN

Europeiska kommissionen

2021/C 241/07	Förhandsanmälan av en koncentration (Ärende M.10264 — SoftBank/Altor Fund Manager Iyuno) – Ärendet kan komma att handläggas enligt ett förenklat förfarande ⁽¹⁾	18
2021/C 241/08	Förhandsanmälan av en koncentration (Ärende M.10250 — Accor/Keys/Hotel Portfolio) – Ärendet kan komma att handläggas enligt ett förenklat förfarande ⁽¹⁾	20

⁽¹⁾ Text av betydelse för EES.

II

*(Meddelanden)*MEDDELANDEN FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER
OCH ORGAN

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration
(Ärende M.10203 — PSA/Felbermayr/PSA Breakbulk/Coil Terminal)**(Text av betydelse för EES)**

(2021/C 241/01)

Kommissionen beslutade den 11 juni 2021 att inte göra invändningar mot den anmälda koncentrationen ovan och att förklara den förenlig med den inre marknaden. Beslutet grundar sig på artikel 6.1 b i rådets förordning (EG) nr 139/2004⁽¹⁾. Beslutet i sin helhet finns bara på engelska och kommer att offentliggöras efter det att eventuella affärshemligheter har tagits bort. Det kommer att finnas

- under rubriken koncentrationer på kommissionens webbplats för konkurrens (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Denna webbplats gör det möjligt att hitta enskilda beslut i koncentrationsärenden, uppgifter om företag, ärendenummer, datum och sektorer,
- i elektronisk form på webbplatsen EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=sv>) under Celexnummer 32021M10203. EUR-Lex ger tillgång till unionslagstiftningen via internet.

⁽¹⁾ EUT L 24, 29.1.2004, s. 1.

Beslut om att inte göra invändningar mot en anmäld koncentration**(Ärende M.10275 — SMFL/Yanmar/Yanmar Credit)****(Text av betydelse för EES)**

(2021/C 241/02)

Kommissionen beslutade den 11 juni 2021 att inte göra invändningar mot den anmälda koncentrationen ovan och att förklara den förenlig med den inre marknaden. Beslutet grundar sig på artikel 6.1 b i rådets förordning (EG) nr 139/2004⁽¹⁾. Beslutet i sin helhet finns bara på engelska och kommer att offentliggöras efter det att eventuella affärshemligheter har tagits bort. Det kommer att finnas

- under rubriken koncentrationer på kommissionens webbplats för konkurrens (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Denna webbplats gör det möjligt att hitta enskilda beslut i koncentrationsärenden, uppgifter om företag, ärendenummer, datum och sektorer,
- i elektronisk form på webbplatsen EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/homepage.html?locale=sv>) under Celexnummer 32021M10275. EUR-Lex ger tillgång till unionslagstiftningen via internet.

⁽¹⁾ EUT L 24, 29.1.2004, s. 1.

IV

*(Upplysningar)*UPPLYSNINGAR FRÅN EUROPEISKA UNIONENS INSTITUTIONER, BYRÅER
OCH ORGAN

RÅDET

Slutsatser från rådet och företrädarna för medlemsstaternas regeringar, församlade i rådet om förstärkning av flernivåstyrningen vid främjandet av ungdomars deltagande i beslutsprocesser

(2021/C 241/03)

RÅDET OCH FÖRETRÄDARNA FÖR MEDLEMSSTATERNAS REGERINGAR, FÖRSAMLADE I RÅDET,

SOM ERINRAR OM ATT

1. det i artikel 165 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt föreskrivs att ett av målen för unionens insatser är att stimulera ungdomars deltagande i Europas demokratiska liv,
2. det i artikel 2 i fördraget om Europeiska unionen anges att "[u]nionen ska bygga på värdena respekt för människans värdighet, frihet, demokrati, jämlikhet, rättsstaten och respekt för de mänskliga rättigheterna, inklusive rättigheter för personer som tillhör minoriteter" och att artikel 10.3 erkänner varje medborgares rätt att delta i Europeiska unionens demokratiska liv,
3. det i artiklarna 11 och 12 i Europeiska unionens stadga om de grundläggande rättigheterna anges att var och en har rätt till yttrandefrihet, frihet att delta i fredliga sammankomster och föreningsfrihet, och att det i artikel 24 fastslås att barn fritt ska kunna uttrycka sina åsikter och att dessa åsikter ska beaktas i frågor som rör barnen i förhållande till deras ålder och mognad,
4. rådets resolution om ramar för det europeiska samarbetet på ungdomsområdet: Europeiska unionens ungdomsstrategi 2019–2027 ⁽¹⁾ hänvisar till vikten av att stödja socialt och medborgerligt engagemang och har som syfte att se till att alla ungdomar har de resurser som behövs för att delta i samhället; resolutionen erkänner också deltagande ⁽²⁾ och den globala, europeiska, nationella, regionala och lokala dimensionen ⁽³⁾,

⁽¹⁾ EUT C 456, 18.12.2018, s. 1.

⁽²⁾ "Eftersom alla ungdomar är en resurs för samhället bör alla politikområden och verksamheter som berör ungdomar bekräfta ungdomars rätt att delta i utformningen, genomförandet och uppföljningen av politik som påverkar dem genom att ungdomar och ungdomsorganisationer deltar på ett meningsfullt sätt. Vid utformningen av politiken bör man i detta sammanhang ta hänsyn till de förändringar som den digitala kommunikationen för med sig och som påverkar medborgarnas demokratiska deltagande."

⁽³⁾ "För att säkerställa att EU:s ungdomspolitik får varaktiga effekter för ungdomar är det viktigt att den genomförs med kopplingarna till regionala och lokala nivåer i åtanke och att verksamheter utförs för att stödja ungdomspolitik på gräsrotsnivå. Dessutom bör ungdomars åsikter beaktas när globala frågor behandlas."

5. ungdomar i Förenta nationernas Agenda 2030 för hållbar utveckling ⁽⁴⁾ identifieras som aktiva aktörer för hållbar utveckling, och att ungdomar i Förenta nationernas globala ungdomsprogram *World Programme of Action for Youth* ⁽⁵⁾ uppmanas att fullt ut och effektivt delta i samhällslivet,
6. Europarådets stadga angående unga människors deltagande i kommunala och regionala angelägenheter ⁽⁶⁾ betonar behovet av att stärka ungdomars möjligheter att fullt ut åtnjuta sina rättigheter och friheter, särskilt de som rör deltagande,
7. det i rådets slutsatser om främjande av demokratisk medvetenhet och demokratiskt deltagande bland ungdomar i Europa ⁽⁷⁾ erkänns att alla ungdomar måste ges möjlighet att på ett meningsfullt sätt delta i besluten i alla frågor som rör dem, varvid de har rätt till yttrandefrihet, tillgång till information samt skydd mot diskriminering,
8. det i rådets slutsatser om ungdomars roll i uppbyggnaden av ett tryggt, sammanhållet och harmoniskt samhälle i Europa ⁽⁸⁾ anges att unga människor är innovatörer och aktörer för förändring och att deras bidrag bör stödjas och främjas aktivt och ses som värdefulla när det gäller att bygga upp ett fredligt samhälle och stödja demokratisk samhällsstyrning,
9. rådets resolution om stimulering av ungdomars politiska deltagande i Europas demokratiska liv ⁽⁹⁾ och rådets resolution om främjande av nya och ändamålsenliga former för ungdomars deltagande i Europas demokratiska liv ⁽¹⁰⁾ stärker den övergripande ungdomsdimensionen och framhåller vikten av att främja ungdomars aktiva och ansvarsfulla deltagande i utarbetandet av politik som påverkar ungdomars liv,
10. det i 2019 års Flash Eurobarometer-undersökning om ungdomar ⁽¹¹⁾ anges att ungdomar är mycket aktiva i det demokratiska livet och att deras deltagande ökar; tre fjärdedelar av unga tillfrågade uppger att de har varit engagerade i någon form av organiserad rörelse,
11. studien *Study on the landscape of youth representation in the EU* ⁽¹²⁾ visar att EU:s ungdomssektor växer och att traditionella ungdomsstrukturer som icke-statliga organisationer och nätverk fortsätter att spela en viktig roll; i studien konstateras också att det finns ett behov av mer diversifierade och flexibla utrymmen för deltagande,

OCH SOM KONSTATERAR ATT

12. ungdomar, även om betydande framsteg har gjorts, fortfarande har färre möjligheter att delta, är underrepresenterade i beslutsprocesserna och står inför ett flertal utmaningar som har accentuerats av covid-19-pandemin; till de främsta utmaningar ⁽¹³⁾ som har ökat bland ungdomar i utsatta situationer hör en större risk för arbetslöshet, otrygg anställning, fattigdom, utestängning, marginalisering, diskriminering och ojämlikhet, otillräcklig investering i kompetensutveckling samt påverkan på deras mentala hälsa,

⁽⁴⁾ https://www.un.org/ga/search/view_doc.asp?symbol=A/RES/70/1&Lang=E

⁽⁵⁾ <https://www.un.org/development/desa/youth/world-programme-of-action-for-youth.html>

⁽⁶⁾ 1992 års reviderade europeiska stadga angående unga människors deltagande i kommunala och regionala angelägenheter, 2003 och 2015.

⁽⁷⁾ EUT C 415, 1.12.2020, s. 16.

⁽⁸⁾ EUT C 195, 7.6.2018, s. 13.

⁽⁹⁾ EUT C 417, 15.12.2015, s. 10.

⁽¹⁰⁾ EUT C 169, 9.6.2011, s. 1.

⁽¹¹⁾ Flash Eurobarometer 478: *How do we build a stronger, more united Europe? The views of young people*, https://data.europa.eu/euodp/fr/data/dataset/S2224_478_ENG

⁽¹²⁾ *Study on the landscape of youth representation in the EU, 2019*, <https://op.europa.eu/en/publication-detail/-/publication/57e87ca0-900d-11ea-812f-01aa75ed71a1/language-en/format-PDF/source-search>

⁽¹³⁾ *Partnership between the EU and the CoE in the field of youth*, "Towards a better understanding of the impact of Covid-19 on the youth sector", <https://pjp-eu.coe.int/documents/42128013/72351197/Summary+13+Oct+2020.pdf/c8808ff7-25be-f7f9-3504-b2a189a64bd0>, Europaparlamentet, "COVID-19:MEPs ask to prevent lasting damage on youth and on sport" (januari 2021) <https://www.europarl.europa.eu/news/en/press-room/20210122IPR96224/covid-19-meps-ask-to-prevent-lasting-damage-on-youth-and-on-sport>, OECD Policy Responses to Coronavirus (COVID-19), "Youth and COVID-19: Response, recovery and resilience" (juni 2020), <https://www.oecd.org/coronavirus/policy-responses/youth-and-covid-19-response-recovery-and-resilience-c40e61c6/>; ILO, Youth employment, <https://www.ilo.org/global/topics/youth-employment/lang-en/index.htm>.

13. ungdomars ökande sårbarhet är kopplad till ojämlig tillgång till inkluderande, formell utbildning, icke-formellt och informellt lärande och icke-formella och informella möjligheter, överrepresentation inom atypiskt arbete och otillräcklig tillgång till socialt skydd, vilket har en strukturell inverkan på ungdomars liv, frigörelse och övergång till självständighet, särskilt när det gäller tillgång till bostäder, skäliga levnadsförhållanden, hälso- och sjukvård och anständiga arbeten,
14. det finns ett akut behov av att ungdomar ska få medborgarutbildning av god kvalitet som främjar demokratiska värden och ges information och mediekompetens så att de kan förstå de politiska och samhällsliga sammanhangen och känna igen hot om desinformation, polarisering och propaganda, och att de ska få fullständig och fri information för att kunna göra lämpliga val och fatta lämpliga beslut,
15. man i Europeiska rådets nya strategiska agenda 2019–2024 ⁽¹⁴⁾ och kommissionens arbetsprogram 2021 ⁽¹⁵⁾ erkänner ungdomars roll när det gäller att bygga ett klimatneutralt, grönt, rättvist, digitalt och socialt Europa, främja hållbara konsumtions- och produktionsmönster och genomföra Agenda 2030 för hållbar utveckling och Parisavtalet om klimatförändringar,
16. icke-formellt och informellt lärande spelar en viktig roll för till exempel medborgerliga frågor och deltagande, ingår i den europeiska agendan för ungdomsarbete ⁽¹⁶⁾ och syftar till att stärka och utveckla samarbetet mellan de olika aktörer som är involverade i ungdomsarbete på flera områden, i linje med "Bonnprocessen" och genomförandet av en strategisk ram för utveckling av ungdomsarbete ⁽¹⁷⁾,

ANSER FÖLJANDE:

17. Ungdomar bidrar på ett avgörande sätt till samhällets vidareutveckling. Beslut som fattas i dag påverkar både deras nuvarande och deras framtida liv. Ungdomar påverkas av frågor som är sektorsövergripande och berör hela den politiska agendan, och därför är deras engagemang och medverkan i arbetet med att hitta lösningar på samhällsliga, miljömässiga, digitala, ekonomiska, kulturella och politiska utmaningar avgörande för att främja den demokratiska principen om representation. Detta bör göra det möjligt för ungdomar att ta kontroll över sina liv, inhämta kunskap, komma till tals när det gäller att bygga motståndskraftiga, sammanhållna, inkluderande, klimatneutrala, välmående, rättvisa och hållbara samhällen, och bidra till Europas återhämtning i samband med allvarliga krisituationer, såsom covid-19-pandemin, och till den digitala och gröna omställningen.
18. För en effektiv strategi för flernivåstyrning ⁽¹⁸⁾ på ungdomsområdet, särskilt vad gäller ungdomars deltagande, är det viktigt att stödja inrättande och utveckling av ungdomsrepresentation på alla nivåer ⁽¹⁹⁾, erkänna ungdomars rätt att organisera sig och delta och ge dem möjlighet att göra detta. Erkännande av och stöd till organisationer och strukturer på ungdomsområdet, som säkerställer gynnsamma förutsättningar på alla nivåer, har en avgörande betydelse för att ungdomar ska kunna delta i beslutsprocesser på ett ändamålsenligt, meningsfullt och hållbart sätt.
19. Europeiska unionens ungdomsstrategi 2019–2027 ⁽²⁰⁾ hänvisar till ungdomars deltagande i det demokratiska livet, stöder socialt och medborgerligt engagemang och har som syfte att se till att alla ungdomar har de resurser som behövs för att delta i samhället, och framhåller förverkligandet av ungdomars vision och mål för Europa genom mobilisering av politiska instrument på EU-nivå och åtgärder från alla berörda parter på nationell, regional och lokal nivå.

⁽¹⁴⁾ <https://www.consilium.europa.eu/media/39914/a-new-strategic-agenda-2019-2024.pdf><https://www.consilium.europa.eu/media/39936/a-new-strategic-agenda-2019-2024-sv.pdf>

⁽¹⁵⁾ https://ec.europa.eu/info/publications/2021-commission-work-programme-key-documents_sv

⁽¹⁶⁾ Resolution om ramen för inrättandet av en europeisk agenda för ungdomsarbete (2020/C415/01), <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SV/TXT/?uri=CELEX%3A42020Y1201%2801%29&qid=1619013254487>

⁽¹⁷⁾ Det tredje europeiska konventet om ungdomsarbete, slutförklaring https://www.eywc2020.eu/downloads/doctrine/WebforumVeranstaltungenWebsiteBundle:Media-file-54/EN_3rd%20EYWC_final%20Declaration.pdf

⁽¹⁸⁾ Se definition i bilagan.

⁽¹⁹⁾ Se definition i bilagan.

⁽²⁰⁾ EUT C 456, 18.12.2018, s. 1.

20. De elva europeiska ungdomsmålen ⁽²¹⁾ är inriktade på ungdomars vision för Europa, identifierar sektorsövergripande områden som påverkar ungdomars liv och återspeglar prioriteringar som är viktiga för dem, däribland ungdomars deltagande, som tas upp i det europeiska ungdomsmålet # 9, "utrymme och deltagande för alla".
21. Ungdomars deltagande handlar om att utöva rättigheter och att ha möjligheter, lika tillgång, stöd och ansvar att delta och påverka beslut, och att systematiskt vara engagerad i åtgärder och verksamheter som bidrar till att stärka ett samhälle som bygger på EU:s värden.
22. Ungdomars deltagande handlar också om att förhindra att utrymmet för det civila samhället krymper, vilket har en betydande inverkan på beslutsprocesserna och skapar ytterligare utmaningar för ungdomar, ungdomsorganisationer och ungdomsstrukturer samt ungdomsarbetare.
23. EU:s ungdomsdialog ⁽²²⁾ har under de senaste tio åren varit avgörande som stöd för ungdomars deltagande på alla nivåer, genom medverkan av ungdomsråd, nationella arbetsgrupper och andra ungdomsaktörer, samtidigt som den har främjat en strukturell dialog med relevanta beslutsfattare. Aktörer inom ungdomscivilsamhället, särskilt Europeiska ungdomsforumet, internationella icke-statliga ungdomsorganisationer och nationella ungdomsråd, har på ett värdefullt sätt bidragit till ungdomars representation i beslutsprocesser på EU-nivå, bland annat genom Europeiska unionens ungdomskonferenser.
24. Styrningen av ungdomspolitikerna skiljer sig åt mellan EU:s medlemsstater mot bakgrund av deras olika politiska, kulturella, historiska, samhälleliga och geografiska sammanhang. De har olika ramar (t.ex. den rättsliga ramen för utveckling av ungdomspolitikerna, folkvalda organs/lagstiftningsstrukturers roll och de frågor som omfattas av ungdomspolitikerna) och olika genomförandemodeller (t.ex. horisontell, vertikal eller sektorsövergripande samordning, genomförandebefogenheter på olika nivåer av den offentliga förvaltningen) ⁽²³⁾.
25. Ungdomar, som uttrycker sig i många olika former och geografiska sammanhang, utgör grunden för ungdomsrepresentation och ungdomars deltagande. Dessa former omfattar organisationer och icke-formella grupper, från stadsmiljöer till gles- och landsbygdsområden och avlägsna områden ⁽²⁴⁾, strukturer för ungdomsarbete, ungdomsråd och ungdomsorganisationer på alla nivåer samt unga personer som inte ingår i befintliga strukturer eller organisationer.

RÅDET OCH FÖRETRÄDARNA FÖR MEDLEMSSTATERNAS REGERINGAR, FÖRSAMLADE I RÅDET, FRAMHÅLLER ATT

26. det är av avgörande betydelse att alla ungdomar har lika möjligheter till deltagande, engagemang och egenmakt i relevanta beslutsprocesser på alla nivåer; sådant deltagande är viktigt inte bara för ungdomspolitikens kvalitet utan också för all annan övergripande politik som påverkar ungdomar; det handlar om ungdomars personliga, sociala, kulturella och intellektuella utveckling och deras övergång till vuxenlivet ⁽²⁵⁾,
27. ungdomars deltagande skapar en känsla av tillhörighet, medborgaranda och solidaritet och gör de politiska processerna öppnare och mer ansvarstagande gentemot ungdomar; samtidigt ger deltagandet ungdomar egenmakt och hjälper dem att utveckla självförtroende och en känsla av initiativförmåga, ägarskap och ansvarighet, vilket ger dem möjlighet att förvärva och utveckla erfarenheter och relevanta färdigheter i demokratiskt och yrkesmässigt hänseende på områden som kritiskt tänkande, kommunikation, förhandling och laganda,
28. att integrera flernivåstyrning i främjandet av ungdomars deltagande i beslutsprocesser gynnar inkluderande och motståndskraftiga samhällen, stärker den sociala, medborgerliga och territoriella sammanhållningen och stärker kopplingarna mellan politiken på europeisk och lokal nivå genom konkreta initiativ, såsom Europeiska ungdomshuvudstaden och projektet "Europe goes local" inom programmet Erasmus+ Aktiv ungdom ⁽²⁶⁾; det ger samtidigt ungdomar egenmakt genom att de får möjlighet att tillämpa och förbättra de kunskaper, färdigheter, kompetenser och attityder de behöver för att fullt ut delta i olika samhällen och förbereda sig för framtida utmaningar,

⁽²¹⁾ EU:s ungdomsstrategi, bilaga 3, ibid.

⁽²²⁾ EUT C 189, 5.6.2019, s. 1.

⁽²³⁾ "Insights into youth policy governance", Youth Partnership, 2018, https://pjp-eu.coe.int/documents/42128013/47261953/122018-Insights_web.pdf/99400a12-31e8-76e2-f062-95abec820808

⁽²⁴⁾ EUT C 193, 9.6.2020, s. 3.

⁽²⁵⁾ Slutförklaringen från Lisboa+21.

⁽²⁶⁾ <https://www.europegoeslocal.eu/about/>

29. den digitala omställningen av våra demokratier ⁽²⁷⁾ medför ett behov av att undersöka och främja innovativa och alternativa former för deltagande, såsom digitala verktyg för demokrati, samtidigt som man beaktar utmaningarna med deltagande i den digitala miljön och att vissa ungdomar har begränsad tillgång till internet och digital teknik, eller inte har den kompetens som krävs för att använda detta; det finns därför ett behov av att ge tillträde och tillhandahålla skräddarsydda lösningar för att stödja ungdomars deltagande i det demokratiska livet med hjälp av digital teknik och engagera ungdomar på ett inkluderande sätt,
30. politik som skapar fler möjligheter för ungdomar och ger dem möjlighet att delta fullt ut i samhället måste stödjas ytterligare; i detta sammanhang måste man förstärka funktionen för ungdomsarbete, icke-formellt och informellt lärande och effektiv dialog med alla ungdomar inom ramen för en sektorsövergripande strategi på områden som socialpolitik, sysselsättning, utbildning, digitalisering, hälso- och sjukvård, bostäder, kultur och miljö,
31. för att ungdomar ska kunna delta på ett ändamålsenligt sätt ⁽²⁸⁾ i samhället måste vissa centrala aspekter beaktas, till exempel kartläggning av ungdomspolitikens styrning, benchlearning ⁽²⁹⁾ om ungdomspolitikens mekanismer på alla nivåer, utbildning av offentliga tjänstemän i frågor som rör ungdomars deltagande och identifiering av ungdomars roll och ansvar när det gäller att utforma, utveckla, genomföra och utvärdera politiken,

NOTERAR

32. de idéer och åsikter som ungdomar diskuterade vid EU:s ungdomskonferens i mars 2021, där ungdomar framförde ett antal initiativ som ger värdefull inspiration till åtgärder för beslutsfattare, ungdomsorganisationer och ungdomar själva, för att främja demokrati bland ungdomar på lokal, regional, nationell och europeisk nivå, och som handlar om att
- inrätta mekanismer på relevanta nivåer för samråd med ungdomar om nationella, regionala och lokala politiska frågor,
 - anordna icke-formellt lärande och utbildning i opinionsbildning för ungdomar, även för dem med sämre förutsättningar,
 - sänka rösträttsåldern och rösträtten till 16 år, samtidigt som man inför medborgarutbildning, för att uppmuntra och möjliggöra för ungdomar att delta aktivt i val,
 - identifiera och främja användningen av offentliga platser som är tillgängliga för ungdomar, och effektivisera informationen om detta,
 - gemensamt utveckla och anta EU-riktlinjer och kvalitetsmärkningar för att säkerställa att alla ungdomar har tillgång till ungdomsvänliga, säkra och inkluderande digitala miljöer,
 - skapa plattformar för att stödja ungdomsledda nedifrån och upp-initiativ och ungdomsorganisationer på lokal och regional nivå,
 - utöka skolornas läroplaner och diversifiera aktörerna genom att inkludera icke-statliga organisationer för att främja utvecklingen av kreativt tänkande, aktivt medborgarskap och beslutsfattande genom icke-formell utbildning,

UPPMANAR MEDLEMSSTATERNA ATT, I ENLIGHET MED SUBSIDIARITETSPRINCIPEN OCH PÅ LÄMPLIGA NIVÅER,

33. ge alla ungdomar egenmakt genom utbildning, ungdomsinriktad information, återkoppling, icke-formellt och informellt lärande, ungdomsarbete och andra metoder som bidrar till ett välinformerat och kritiskt deltagande i beslutsprocesser på flera nivåer,

⁽²⁷⁾ Meddelande från kommissionen om EU:s handlingsplan för demokrati,
<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SV/TXT/?uri=COM%3A2020%3A790%3AFIN&qid=1607079662423>

⁽²⁸⁾ "Insights into youth policy governance", Youth Partnership, 2018,
https://pjp-eu.coe.int/documents/42128013/47261953/122018-Insights_web.pdf/99400a12-31e8-76e2-f062-95abec820808

⁽²⁹⁾ Se definition i bilagan.

34. på lämpligt sätt främja och stödja inrättandet eller förbättringen av hållbara strukturer för flernivåstyrning, i syfte att underlätta ungdomars deltagande i beslutsprocesser och i fastställandet av dagordningar, och samtidigt uppmuntra en rad olika icke-formella lösningar för deltagande; detta kräver erkännande av, stöd till och fullständig medverkan av ungdomsorganisationer, ungdomsarbetare, unga yrkesverksamma, ungdomsledare⁽³⁰⁾, skolor, lärare, tränare, utbildare och andra berörda aktörer; särskilda insatser bör göras för att nå ut till och stärka unga personer som inte är engagerade i formella strukturer eller organisationer,
35. främja och stödja, särskilt i missgynnade bostadsområden och i landsbygdsområden och avlägsna områden, lättillgängliga fysiska och digitala lösningar och hybridlösningar som gör det lättare för alla ungdomar att faktiskt delta och medverka i beslutsprocesser på alla nivåer, på ett sektorsövergripande sätt, i syfte att ge dem öppna och säkra utrymmen och möjligheter till personlig, social, kulturell och yrkesmässig utveckling,
36. skapa lika och rättvisa möjligheter och stödja ungdomars deltagande och engagemang i alla former på alla nivåer; detta tillvägagångssätt gäller alla frågor som påverkar ungdomar, till exempel bostäder, utbildning och anständiga arbeten, hållbar utveckling, klimatförändring, mänskliga rättigheter, rättvisa och solidaritet mellan generationerna, jämställdhet, kapacitetsuppbyggnad och digitaliseringens effekter, i linje med åtagandet att ingen ska lämnas utanför⁽³¹⁾,
37. där det är lämpligt inrätta eller upprätthålla synergier och samarbete mellan ungdomsrelaterade politikområden och politiska program, särskilt mellan utbildning av ungdomsarbetare och ungdomsforskare, i syfte att främja kritiskt tänkande, tillhandahålla omfattande information om beslutsprocesser på alla nivåer och öka ungdomars förståelse och engagemang och deras ändamålsenliga och meningsfulla deltagande,

UPPMANAR MEDLEMSSTATERNA OCH EUROPEISKA KOMMISSIONEN ATT, PÅ SINA RESPEKTIVE BEHÖRIGHETSOMRÅDEN, PÅ LÄMPLIGA NIVÅER OCH MED VEDERBÖRLIGT BEAKTANDE AV SUBSIDIARITETSPRINCIPEN,

38. integrera och stödja aktiva och hållbara strukturer för ungdomars deltagande i utarbetandet av politik för och med ungdomar på alla nivåer och alla områden, och samtidigt ge ungdomar tillgång till tillförlitliga uppgifter, underlag och beslutsprocesser som regelbundet ses över och för vilka ansvar kan utkrävas, med utgångspunkt i deltagandeprocesser som EU:s ungdomsdialog och andra arrangemang på olika politikområden som syftar till att främja ungdomars deltagande,
39. stödja den vidare utvecklingen och översynen av strategier som syftar till att öka ungdomars deltagande i beslutsprocesser på alla nivåer; detta kan bygga på befintliga begrepp och mekanismer och på det arbete som utförs av Europarådet, medlemsstaterna och civilsamhällets organisationer på detta område; dessa strategier bör involvera ungdomar, ungdomsarbetare, ungdomsorganisationer (inbegripet lokala ungdomsråd), yrkesverksamma, forskare inom ungdomspolitik och beslutsfattare, på alla nivåer och från alla relevanta sektorer,
40. till fullo utnyttja relevanta EU-program (bland annat Erasmus+ och Europeiska solidaritetskåren) för att främja och stödja kunskap, utbyte av praxis och verksamhet för ömsesidigt lärande samt utformning, utveckling, genomförande och utvärdering av mekanismer för ungdomars deltagande på grundval av en strategi för flernivåstyrning,
41. när så är relevant, på ett ändamålsenligt sätt utnyttja EU:s resultattavla för ungdomspolitik⁽³²⁾ och vid behov ta hänsyn till konsekvensbedömningar som bland annat jämför omfattningen av ungdomars deltagande i beslutsprocesser med regionala och lokala särdrag när det gäller demografi, välbefinnande, demokratiskt engagemang och hållbar utveckling,

⁽³⁰⁾ I dessa slutsatser omfattar ungdomsledare även ungdomar som tar på sig en roll som ledare utan att ingå i någon formell organisation eller struktur.

⁽³¹⁾ FN:s agenda 2030 för hållbar utveckling.

⁽³²⁾ Utarbetad av den expertgrupp som inrättades 2019 inom ramen för EU:s ungdomsstrategi (2019–2027) och dess arbetsplan 2019–2021.

42. fortsätta att främja EU:s ungdomsdiallog och de nationella arbetsgrupper som inrättats i medlemsstaterna samt, när så är lämpligt, låta de nationella ungdomsråden ha en central roll, i syfte att dra nytta av denna ram i andra samrådsprocesser, t.ex. de som rör konferensen om Europas framtid och initiativet om ett nytt europeiskt Bauhaus,

UPPMANAR KOMMISSIONEN ATT

43. organisera en peer learning-verksamhet på ungdomsområdet i syfte att utbyta kunskaper och erfarenheter om hur man kan främja ett ändamålsenligt deltagande för ungdomar i beslutsprocesser på alla nivåer och inom alla politikområden, och på så sätt skapa en samsyn om begreppet flernivåstyrning,
44. bidra till kunskaps- och kapacitetsuppbyggnad när det gäller ungdomars deltagande i beslutsprocesser på flera nivåer, bland annat, när så är möjligt, genom wikinätverket för ungdomsfrågor, nätverk för ungdomsforskning och samarbete med internationella organisationer såsom Europarådet, Förenta nationerna, OECD och andra relevanta organ,
45. när så är lämpligt utnyttja Europeiska ungdomsportalen för att samarbeta med ungdomar genom dialoger och samråd online, och

UPPMANAR SAMTLIGA AKTÖRER SOM ÄR VERKSAMMA INOM DET EUROPEISKA SAMARBETET PÅ UNGDOMSOMRÅDET ATT VINNLÄGGA SIG OM ATT

46. inrätta öppna förfaranden som ger ungdomar möjlighet att delta direkt i beslutsprocesser, antingen individuellt (när det gäller ungdomsledare) eller genom ungdomsorganisationer, ungdomsarbetare, lärare, forskare, journalister eller genom andra ungdomsrelaterad strukturer eller icke-formella grupper; vid sådant deltagande bör alla frågor som påverkar ungdomars liv behandlas, på sektorsövergripande basis, samtidigt som man främjar synergier och samarbete inom ramen för gemensamma beslutsprocesser, delat ansvar och genomförande av lösningar, och
47. utvidga räckvidden och omfattningen av de möjligheter aktörer inom formell utbildning och informellt och icke-formellt lärande har att agera tillsammans för att öka ungdomars deltagande i beslutsprocesser och att stödja olika former för att "lära sig att delta" från tidig ålder, eftersom detta ökar möjligheterna till livslångt deltagande ⁽³³⁾.

—

⁽³³⁾ Rådets rekommendation om nyckelkompetenser för livslångt lärande (EUT C 189, 4.6.2018, s. 1).

BILAGA

Definitioner

I dessa slutsatser gäller följande definitioner:

flernivåstyrning: strukturer och processer för beslutsfattande, i formella och icke-formella sammanhang, som finns på olika territoriella nivåer (från lokal till regional, nationell och europeisk nivå) i vilka ungdomar och/eller ungdomsorganisationer deltar och där beslut fattas i enlighet med arrangemang mellan alla aktörer, både horisontellt och/eller vertikalt, på grundval av subsidiaritetsprincipen, så att beslut fattas och politik genomförs på den lämpligaste institutionella och territoriella nivån.

alla nivåer: lokal, regional, nationell, europeisk och global nivå, beroende på vad som är tillämpligt.

benchlearning: en process genom vilken en organisation kan jämföra sina resultat med andra organisationers resultat; målet är att dra lärdomar av andra organisationers starka sidor och av vad de gör bra, söka inspiration för den egna organisationens arbete och även lära sig av misstag; det är en aktiv och kontinuerlig process och inte endast en jämförelse av indikatorer, fakta och åtgärder.

Hänvisningar

Vid antagandet av dessa slutsatser noteras följande av rådet och företrädarna för medlemsstaternas regeringar, församlade i rådet:

- Slutsatser från rådet och företrädarna för medlemsstaternas regeringar, församlade i rådet, om främjande av demokratisk medvetenhet och demokratiskt deltagande bland ungdomar i Europa (EUT C 415, 1.12.2020, s. 16)

https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SV/TXT/?uri=uriserv%3AOJ.C_.2020.415.01.0016.01.SWE&toc=OJ%3AC%3A2020%3A415%3ATOC

- Resolution från rådet och företrädarna för medlemsstaternas regeringar, församlade i rådet, om ramen för inrättandet av en europeisk agenda för ungdomsarbete (EUT C 415, 1.12.2020, s. 1)

https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SV/TXT/?uri=uriserv%3AOJ.C_.2020.415.01.0001.01.SWE&toc=OJ%3AC%3A2020%3A415%3ATOC

- Slutsatser från rådet och företrädarna för medlemsstaternas regeringar, församlade i rådet, om förbättrade möjligheter för ungdomar i gles- och landsbygdsområden och avlägsna områden (EUT C 193, 9.6.2020, s. 3)

<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SV/TXT/?uri=CELEX%3A52020XG0609%2801%29&qid=1609185718999>

- Resolution från rådet och företrädarna för medlemsstaterna, församlade i rådet, om fastställande av riktlinjer för styrningen av EU:s ungdomsdiallog – EU:s ungdomsstrategi 2019–2027 (EUT C 189, 5.6.2019, s. 1).

https://eur-lex.europa.eu/legal-content/EN/TXT/?uri=uriserv%3AOJ.C_.2019.189.01.0001.01.ENG&toc=OJ%3AC%3A2019%3A189%3AFULL

- Rådets slutsatser om ungdomars roll i uppbyggnaden av ett tryggt, sammanhållet och harmoniskt samhälle i Europa (EUT C 195, 7.6.2018, s. 13).

<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SV/TXT/?uri=CELEX%3A52018XG0607%2802%29>

- Resolution från Europeiska unionens råd och företrädarna för medlemsstaternas regeringar, församlade i rådet, om ramar för det europeiska samarbetet på ungdomsområdet: Europeiska unionens ungdomsstrategi 2019–2027 (EUT C 456, 18.12.2018, s. 1).

[https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SV/TXT/?qid=1601482182235&uri=CELEX:42018Y1218\(01\)](https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SV/TXT/?qid=1601482182235&uri=CELEX:42018Y1218(01))

- Rådets resolution om stimulering av ungdomars politiska deltagande i Europas demokratiska liv (EUT C 417, 15.12.2015, s. 10).

<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SV/TXT/?uri=CELEX%3A42015Y1215%2802%29&qid=1609181989853>

- Rådets rekommendation om nyckelkompetenser för livslångt lärande (EUT C 189, 4.6.2018, s. 1).

https://eur-lex.europa.eu/legal-content/EN/TXT/?uri=uriserv%3AOJ.C_.2018.189.01.0001.01.ENG

- Rådets rekommendation om validering av icke-formellt och informellt lärande (EUT C 398, 22.12.2012, s. 1).

[https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SV/TXT/PDF/?uri=CELEX:32012H1222\(01\)&from=EN](https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SV/TXT/PDF/?uri=CELEX:32012H1222(01)&from=EN)

- Resolution från rådet och företrädarna för medlemsstaternas regeringar, församlade i rådet, om främjande av nya och ändamålsenliga former för ungdomars deltagande i Europas demokratiska liv (EUT C 169, 9.6.2011, s. 1).

<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SV/TXT/?uri=CELEX%3A42011Y0609%2801%29>

- En ny strategisk agenda 2019–2024, Europeiska rådet.

<https://www.consilium.europa.eu/media/39936/a-new-strategic-agenda-2019-2024-sv.pdf>

- Kommissionens arbetsprogram 2021.

https://ec.europa.eu/info/publications/2021-commission-work-programme-key-documents_sv

- Eurofound (2020), Living, working and COVID-19, COVID-19 series,

https://www.eurofound.europa.eu/sites/default/files/ef_publication/field_ef_document/ef20059en.pdf

- COM(2020) 790 final – Meddelande från kommissionen till Europaparlamentet, rådet, Europeiska ekonomiska och sociala kommittén samt Regionkommittén, *EU:s handlingsplan för demokrati*.

<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SV/TXT/?uri=COM%3A2020%3A790%3AFIN&qid=1607079662423>

- 3rd European Youth Work Convention, Final Declaration.

https://www.eywc2020.eu/downloads/doctrine/WebforumVeranstaltungenWebsiteBundle:Media-file-54/3rdEYWC_finaldeclaration.pdf

- FN:s Agenda 2030 för hållbar utveckling.

FN:s generalförsamlings resolution A/RES/70, antagen den 25 september 2015.

https://www.un.org/ga/search/view_doc.asp?symbol=A/RES/70/1&Lang=E

- FN:s konvention om barnets rättigheter av den 20 november 1989.

https://treaties.un.org/pages/ViewDetails.aspx?src=IND&mtdsg_no=IV-11&chapter=4&lang=enhttps://ec.europa.eu/anti-trafficking/sites/default/files/un_convention_on_the_rights_of_the_child_1.pdf

- FN:s globala ungdomsprogram (*World Programme of Action for Youth*).

<https://www.un.org/esa/socdev/unyin/documents/wpay2010.pdf>

- *Revised European Charter on the Participation of Young People in Local and Regional Life, 'Have Your Say!'*, Europarådet.

<https://rm.coe.int/1680702379>

- *Revised European Charter on the Participation of Young People in Local and Regional Life, Congress of Local and Regional Authorities*, Europarådet.

<https://rm.coe.int/168071b4d6>

- Europarådet, *Recommendation CM/Rec(2012)2 of the Committee of Ministers to member States on the participation of children and young people under the age of 18*.

<https://rm.coe.int/168046c478>

- *Youth Participation in Democratic Life*, EACEA, 2013.
<https://www.lse.ac.uk/business-and-consultancy/consulting/assets/documents/youth-participation-in-democratic-life.pdf>
 - COM(2018) 269 final – SWD(2018) 168 final – *Results of the open method of coordination in the youth field 2010-2018*, dokument som åtföljer kommissionens meddelande till Europaparlamentet, rådet, Europeiska ekonomiska och sociala kommittén samt Regionkommittén, *Engagera, sammanföra och stärka ungdomar, EU:s nya ungdomsstrategi*.
<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/SV/TXT/?uri=CELEX%3A52018SC0168>
 - *Insights into youth policy governance*, Youth Partnership, 2018.
https://pjp-eu.coe.int/documents/42128013/47261953/122018-Insights_web.pdf/99400a12-31e8-76e2-f062-95abec820808
 - *New and innovative forms of youth participation in decision-making processes*, Europarådet, oktober 2017.
<https://rm.coe.int/new-and-innovative-forms-of-youth-participation-in-decision-making-pro/1680759e6a>
 - *Analytical paper on Youth Participation, Young people political participation in Europe: What do we mean by participation?*, Youth Partnership.
<https://pjp-eu.coe.int/documents/42128013/47261980/What+is+youth+participation.pdf/223f7d06-c766-41ea-b03c-38565efa971a>
 - Partnerskap mellan EU och Europarådet på ungdomsområdet, 2020.
<https://pjp-eu.coe.int/en/web/youth-partnership>
<https://pjp-eu.coe.int/en/web/youth-partnership/covid-19>
<https://pjp-eu.coe.int/en/web/youth-partnership/latest-update-and-analysis>
 - Europaparlamentet, *COVID-19: MEPs ask to prevent lasting damage on youth and on sport* (27 januari 2021).
<https://www.europarl.europa.eu/news/en/press-room/20210122IPR96224/covid-19-meps-ask-to-prevent-lasting-damage-on-youth-and-on-sport>
 - *OECD Policy Responses to Coronavirus (COVID-19), Youth and COVID-19: Response, recovery and resilience* (11 juni 2020).
<https://www.oecd.org/coronavirus/policy-responses/youth-and-covid-19-response-recovery-and-resilience-c40e61c6/#endnotea0z6>
 - ILO, Youth employment.
<https://www.ilo.org/global/topics/youth-employment/lang-en/index.htm>
 - *Seven key findings from the Youth Governance Survey*, OECD.
<http://www.oecd.org/mena/governance/seven-key-findings-from-the-youth-governance-survey.pdf>
 - Lisboa+21 Declaration on Youth Policies and Programmes, 2019.
<https://www.lisboa21.gov.pt/en/content/declaracao/declaration.html>
 - Initiativet New European Bauhaus.
https://europa.eu/new-european-bauhaus/index_en
-

**Rådets slutsatser om datateknik
för att förbättra ”bättre lagstiftning”**

(2021/C 241/04)

EUROPEISKA UNIONENS RÅD,

1. KONSTATERAR att återhämtningen från effekterna av covid-19-pandemin är en ekonomisk och social utmaning som EU står inför, och UPPREPAR att EU:s regelverk för att möta denna utmaning måste vara så konkurrenskraftigt, ändamålsenligt, effektivt, sammanhängande, förutsebart, innovationsvänligt, framtidssäkert och motståndskraftigt som möjligt ⁽¹⁾,
2. ERKÄNNER att bättre lagstiftning måste stå högt på dagordningen och följa en global och övergripande strategi för att bidra till ökad tillväxt, konkurrenskraft, socialt välbefinnande och, bland annat, unionens gröna och digitala omställning samt till en väl fungerande inre marknad,
3. UPPREPAR att bättre lagstiftning är en av de främsta drivkrafterna för hållbar ekonomisk tillväxt för alla, då den främjar konkurrenskraft och innovation, möjliggör digitalisering och jobbskapande samt ökar insynen och allmänhetens stöd för EU-lagstiftningen; HÄNVISAR i detta avseende till rådets slutsatser från december 2014 ⁽²⁾, maj 2016 ⁽³⁾, november 2018 ⁽⁴⁾, november 2019 ⁽⁵⁾ samt februari och november 2020 ⁽⁶⁾; ERINRAR OM att Europaparlamentet, rådet och kommissionen gemensamt har ansvar för att skapa högkvalitativ unionslagstiftning, vilket erkänns av dessa tre institutioner i det interinstitutionella avtalet om bättre lagstiftning ⁽⁷⁾,
4. KONSTATERAR att EU och dess medlemsstater står inför ständiga och ibland omvälvande miljömässiga, tekniska och samhällseliga förändringar, och att EU:s lagstiftning och stödjande förfaranden måste kunna anpassas till dessa förändringar och vara förberedda för nya utmaningar,
5. UNDERSTRYKER att datateknik kan bidra till mer ändamålsenliga, effektivare, mindre tidskrävande och mer tillförlitliga konsekvensbedömningar, utvärderingar och prognoser till stöd för anpassningsbar och mindre betungande lagstiftning av hög kvalitet,
6. UPPMÄRKSAMMAR kommissionens meddelande *Bättre lagstiftning: genomgång och vägen framåt* från april 2019 ⁽⁸⁾, där det anges att "[v]erkyten för bättre lagstiftning sätts in i en föränderlig omvärld där politiska utmaningar och prioriteringar hela tiden skiftar. [...] I denna alltmer komplexa värld blir det allt viktigare att förstå de sektorsövergripande effekterna och kartlägga möjligheterna till synergi för att utforma och genomföra lämpliga politiska lösningar under hela den politiska cykeln, från utvärdering till genomförande." ⁽⁹⁾; NOTERAR dessutom kommissionens meddelanden *Artificiell intelligens för Europa* från april 2018 ⁽¹⁰⁾ och *En EU-strategi för data* från februari 2020 ⁽¹¹⁾, vitboken *Om artificiell intelligens* från februari 2020 ⁽¹²⁾, rådets slutsatser om att forma Europas digitala framtid från juni 2020 ⁽¹³⁾ samt förslaget till förordning om harmoniserade bestämmelser om artificiell intelligens ⁽¹⁴⁾ från april 2021,

⁽¹⁾ Dok. 13026/20.

⁽²⁾ Dok. 16000/14.

⁽³⁾ Dok. 95/80/16.

⁽⁴⁾ Dok. 14137/18.

⁽⁵⁾ Dok. 14656/19.

⁽⁶⁾ Dok. 6232/20 och 13026/20.

⁽⁷⁾ Interinstitutionellt avtal mellan Europaparlamentet, Europeiska unionens råd och Europeiska kommissionen om bättre lagstiftning (skäl 2).

⁽⁸⁾ Dok. 8648/19 + ADD 1.

⁽⁹⁾ Sidan 4, första stycket.

⁽¹⁰⁾ Dok. 8507/18 + ADD 1.

⁽¹¹⁾ Dok. 6250/20.

⁽¹²⁾ Dok. 6266/20.

⁽¹³⁾ Dok. 8711/20.

⁽¹⁴⁾ Dok. 8115/21 + ADD 15

Framtidssäkrad och motståndskraftig lagstiftning

7. STÖDER kommissionens fortsatta åtagande att tillhandahålla ändamålsenlig, effektiv, framtidssäkrad och teknikneutral lagstiftning i enlighet med principerna om bättre lagstiftning, i syfte att främja konkurrenskraften och motståndskraften i EU:s ekonomi, socialt välbefinnande och en väl fungerande inre marknad, stärka EU:s ledande ställning i den gröna och digitala omställningen samt respektera Europeiska unionens värden och framtida generationers förmåga att utvecklas,
8. UPPMANAR kommissionen att öka sina ansträngningar för att engagera allmänheten och berörda parter – särskilt små och medelstora företag med tillämpning av principen att "tänka småskaligt först" – i beslutsprocessen för att säkerställa att EU-lagstiftningen är tydlig, medför de förväntade fördelarna och inte skapar onödiga bördor, samtidigt som den också är framtidssäkrad och innovationsvänlig; NOTERAR att digitala verktyg kan vara till hjälp vid insamlingen och analysen av bidragen från berörda parter,

Evidensbaserat beslutsfattande

9. FRAMHÅLLER att en strikt, evidensbaserad beslutsprocess är ett viktigt krav för att förutse potentialen och riskerna med ny teknik och för att hantera klimatförändringarna,
10. UPPMÄRKSAMMAR behovet av tillförlitliga uppgifter av hög kvalitet som kommissionen i samarbete med medlemsstaterna samlar in under en längre tid, till konsekvensbedömningar, utvärderingar och prognoser på EU-nivå; UPPMANAR kommissionen att förbättra sin förmåga att regelbundet uppdatera och maximera tillgängligheten till och (åter)användningen av befintliga data som är relevanta för en säker, evidensbaserad beslutsprocess,

Datateknik till stöd för bättre lagstiftning

11. UPPMANAR kommissionen och medlemsstaterna att använda datateknik för att stödja lagstiftningsprocessen, särskilt de kvalitativa och kvantitativa aspekterna av konsekvensbedömningar, tillämpning och efterlevnad, och därmed bidra till att identifiera möjligheten till bördeminskning i ny och befintlig EU-lagstiftning samt stödja utformningen av en mer teknikneutral, målinriktad och framtidssäkrad lagstiftning av hög kvalitet,
12. KONSTATERAR att datateknik skulle kunna bidra till att förbättra riskbedömningen ⁽¹⁵⁾ och göra lagstiftningen både mer anpassningsbar till en snabbt föränderlig värld och bättre inriktad på medborgarnas, förvaltningarnas och företagens behov, uppfattningar och förväntningar,
13. UPPMANAR kommissionen och medlemsstaterna att eftersträva en strategi med människan i centrum baserad på EU:s värden och de grundläggande rättigheterna när datateknik såsom artificiell intelligens används, för att i så hög grad som möjligt säkerställa att datakällor och metoder av hög kvalitet används; att formulera och genomdriva etiska normer med vederbörlig hänsyn till grundläggande principer för att garantera medborgarnas säkerhet och tillgodose deras berättigade förväntningar; och att hantera de risker som är förknippade med dataskydd och dataintegritet, för att säkerställa icke-diskriminering och människans värdighet,
14. FRAMHÅLLER vikten av samarbete på EU-nivå samt nationell och regional nivå vid tillämpningen av datateknik för att förbättra EU:s policycykel, inbegripet genomförandefasen, och bidra till Europeiska unionens insatser för att positionera sig som världsledande i en datadriven ekonomi,
15. EFTERLYSER gemensamma europeiska dataområden, som det hänvisas till i kommissionens meddelande *En EU-strategi för data* från februari 2020 ⁽¹⁶⁾, vilka bör vara enkla och bygga på interoperabla verktyg för att säkerställa ett snabbt och effektivt införande, så att data, om så är möjligt och lämpligt, kan slås samman och delas av medlemsstaterna i syfte att förbättra användningen av verktyg för bättre lagstiftning, samtidigt som man tillhandahåller ett robust system för säkerhet och dataskydd i enlighet med EU-lagstiftningen,

⁽¹⁵⁾ Verktygslådan för bättre lagstiftning, verktyg nr 15.

⁽¹⁶⁾ Dok. 6250/20.

16. FRAMHÅLLER att information från den offentliga sektorn bör vara tillgänglig för allmänheten om detta är möjligt och lämpligt för att främja öppenhet och vidareutnyttjande av data, i enlighet med direktivet om öppna data ⁽¹⁷⁾ och den allmänna dataskyddsförordningen ⁽¹⁸⁾, särskilt för att förbättra konsekvensbedömningar, utvärderingar och prognoser på EU-nivå,
 17. EFTERLYSER en gemensam insats för att stärka Europas motståndskraft och genomföra bättre politiska beslut och en mer framtidssäkrad, innovationsvänlig, förutsebar, konsekvent och effektiv rättslig ram som kan uppnå konkreta resultat, i synnerhet under den ekonomiska och sociala återhämtningen efter covid-19-pandemin,
 18. UPPMANAR kommissionen att inkludera användningen av datateknik i verktygslådan för bättre lagstiftning för att stödja stegen i lagstiftningen, från konsekvensbedömningarna till verksamheten inom ramen för programmet om lagstiftningens ändamålsenlighet och resultat (Refit-programmet),
 19. UPPMANAR kommissionen och medlemsstaterna att samlas på EU-nivå för att se över hur användningen av datateknik kan främjas till stöd för lagstiftning av hög kvalitet som är datadriven och "digital som standard", med vederbörlig hänsyn till den övergripande ramen för bättre lagstiftning.
-

⁽¹⁷⁾ Europaparlamentets och rådets direktiv (EU) 2019/1024 av den 20 juni 2019 om öppna data och vidareutnyttjande av information från den offentliga sektorn (EGT L 172, 26.6.2019, s. 56).

⁽¹⁸⁾ Europaparlamentets och rådets förordning (EU) 2016/679 av den 27 april 2016 om skydd för fysiska personer med avseende på behandling av personuppgifter och om det fria flödet av sådana uppgifter och om upphävande av direktiv 95/46/EG (allmän dataskyddsförordning) (EGT L 119, 4.5.2016, s. 1).

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Eurons växelkurs ⁽¹⁾

18 juni 2021

(2021/C 241/05)

1 euro =

Valuta	Kurs	Valuta	Kurs		
USD	US-dollar	1,1898	CAD	kanadensisk dollar	1,4721
JPY	japansk yen	131,12	HKD	Hongkongdollar	9,2379
DKK	dansk krona	7,4364	NZD	nyzeeländsk dollar	1,7069
GBP	pund sterling	0,85785	SGD	singaporiensk dollar	1,5978
SEK	svensk krona	10,2330	KRW	sydkoreansk won	1 347,13
CHF	schweizisk franc	1,0941	ZAR	sydafrikansk rand	16,8223
ISK	isländsk krona	146,40	CNY	kinesisk yuan renminbi	7,6619
NOK	norsk krona	10,2868	HRK	kroatisk kuna	7,4985
BGN	bulgarisk lev	1,9558	IDR	indonesisk rupiah	17 174,78
CZK	tjeckisk koruna	25,519	MYR	malaysisk ringgit	4,9246
HUF	ungersk forint	355,41	PHP	filippinsk peso	57,616
PLN	polsk zloty	4,5492	RUB	rysk rubel	86,0172
RON	rumänsk leu	4,9249	THB	thailändsk baht	37,419
TRY	turkisk lira	10,3459	BRL	brasiliansk real	5,9575
AUD	australisk dollar	1,5832	MXN	mexikansk peso	24,3373
			INR	indisk rupie	88,0297

⁽¹⁾ Källa: Referensväxelkurs offentliggjord av Europeiska centralbanken.

Meddelande från kommissionen om de återkravsräntor och referens-/diskonteringsräntor för statligt stöd som gäller från och med den 1 juli 2021.

(Offentliggjort i enlighet med artikel 10 i kommissionens förordning (EG) nr 794/2004 ⁽¹⁾ av den 21 april 2004)

(2021/C 241/06)

Basräntor beräknade i enlighet med meddelandet från kommissionen om en översyn av metoden för att fastställa referens- och diskonteringsräntor (EUT C 14, 19.1.2008, s. 6). Referensräntan ska, beroende på hur den används, beräknas genom att till basräntan addera de marginaler som fastställs i detta meddelande. Det innebär att diskonteringsräntan ska beräknas genom att en marginal på 100 räntepunkter adderas till basräntan. I kommissionens förordning (EG) nr 271/2008 av den 30 januari 2008 om ändring av förordning (EG) nr 794/2004 föreskrivs att också återkravsräntan beräknas genom att 100 räntepunkter adderas till basräntan, om inte annat anges i ett särskilt beslut.

Ändrade räntor anges i fetstil.

Föregående tabell offentliggjordes i EUT C 201, 28.5.2021, s. 10.

Från	Till	AT	BE	BG	CY	CZ	DE	DK	EE	EL	ES	FI	FR	HR	HU	IE	IT	LT	LU	LV	MT	NL	PL	PT	RO	SE	SI	SK	UK
1.7.2021	...	-0,45	-0,45	0,00	-0,45	0,60	-0,45	0,04	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	0,22	0,93	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	0,15	-0,45	1,75	0,01	-0,45	-0,45	0,15
1.6.2021	30.6.2021	-0,45	-0,45	0,00	-0,45	0,50	-0,45	0,04	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	0,22	0,80	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	0,15	-0,45	1,75	0,01	-0,45	-0,45	0,15
1.5.2021	31.5.2021	-0,45	-0,45	0,00	-0,45	0,50	-0,45	0,04	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	0,22	0,80	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	0,15	-0,45	1,75	0,01	-0,45	-0,45	0,11
1.4.2021	30.4.2021	-0,45	-0,45	0,00	-0,45	0,50	-0,45	0,04	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	0,22	0,80	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	0,15	-0,45	1,75	-0,02	-0,45	-0,45	0,11
1.3.2021	31.3.2021	-0,45	-0,45	0,00	-0,45	0,44	-0,45	0,04	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	0,22	0,80	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	0,15	-0,45	2,07	-0,02	-0,45	-0,45	0,11
1.2.2021	28.2.2021	-0,45	-0,45	0,00	-0,45	0,44	-0,45	0,05	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	0,22	0,80	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	0,19	-0,45	2,07	-0,02	-0,45	-0,45	0,12
1.1.2021	31.1.2021	-0,45	-0,45	0,00	-0,45	0,44	-0,45	0,06	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	0,22	0,80	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	-0,45	0,23	-0,45	2,07	0,00	-0,45	-0,45	0,15

⁽¹⁾ EUT L 140, 30.4.2004, s. 1.

V

(Yttranden)

FÖRFARANDE FÖR GENOMFÖRANDE AV KONKURRENSPOLITIKEN

EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Förhandsanmälan av en koncentration

(Ärende M.10264 — SoftBank/Altor Fund Manager Iyuno)

Ärendet kan komma att handläggas enligt ett förenklat förfarande

(Text av betydelse för EES)

(2021/C 241/07)

1. Europeiska kommissionen mottog den 11 juni 2021 en anmälan av en föreslagen koncentration i enlighet med artikel 4 i rådets förordning (EG) nr 139/2004 ⁽¹⁾.

Denna anmälan berör följande företag:

- SoftBank Group (*SoftBank*, Japan),
- Altor Fund Manager AB (*Altor Fund Manager*, Sverige).
- Iyuno Sweden Holding I AB (*Iyuno*, Sverige).

SoftBank och Altor Fund Manager förvärvar gemensam kontroll över Iyuno, som för närvarande helt kontrolleras av Altor Fund Manager, i den mening som avses i artikel 3.1 b och 3.4 i koncentrationsförordningen. Koncentrationen genomförs genom förvärv av aktier.

2. De berörda företagen bedriver följande affärsverksamhet:

- SoftBank: SoftBank är moderbolag för en världsomspännande portfölj av dotterbolag och närstående bolag verksamma inom avancerad telekom, internettjänster, sakernas internet, robotteknik och teknik för ren energi.
- Altor Fund Manager: Altor Fund Manager är fondförvaltare för en grupp riskkapitalfonder, inklusive Altor Fund IV som är den Altor Fund som har gjort investeringen i Iyuno. Altor Fund IV är en riskkapitalfond som är inriktad på investeringar i mellanmarknadssegmentet i Norden,
- Iyuno: Ett globalt underhållningsföretag samt lokaliseringsföretag. Iyuno tillhandahåller dubbning, textning och medieteknik på över 100 språk till medie- och underhållningsindustrin. Företaget driver ett nätverk för inspelningsstudior över hela världen, bestående av 67 helägda lokala anläggningar som sträcker sig över 34 länder i Europa, Asien och Nord- och Sydamerika.

3. Kommissionen har vid en preliminär granskning kommit fram till att den anmälda transaktionen kan omfattas av koncentrationsförordningen, dock med det förbehållet att ett slutligt beslut i denna fråga fattas senare.

(¹) EUT L 24, 29.1.2004, s. 1 (*koncentrationsförordningen*).

Det bör noteras att detta ärende kan komma att handläggas enligt ett förenklat förfarande, i enlighet med kommissionens tillkännagivande om ett förenklat förfarande för handläggning av vissa koncentrationer enligt rådets förordning (EG) nr 139/2004 ^(?).

4. Kommissionen uppmanar berörda tredje parter att till den lämna eventuella synpunkter på den föreslagna koncentrationen.

Synpunkterna ska ha kommit in till kommissionen senast tio dagar efter detta offentliggörande. Följande referens bör alltid anges:

M.10264 — SoftBank/Altor Fund Manager/Iyuno

Synpunkterna kan sändas till kommissionen per e-post, per fax eller per post. Använd följande kontaktuppgifter:

e-post: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax +32 22964301

Post:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

^(?) EUT C 366, 14.12.2013, s. 5.

Förhandsanmälan av en koncentration
(Ärende M.10250 — Accor/Keys/Hotel Portfolio)
Ärendet kan komma att handläggas enligt ett förenklat förfarande

(Text av betydelse för EES)

(2021/C 241/08)

1. Europeiska kommissionen mottog den 11 juni 2021 en anmälan av en föreslagen koncentration i enlighet med artikel 4 i rådets förordning (EG) nr 139/2004 ⁽¹⁾.

Denna anmälan berör följande företag:

- Keys REIM (Keys, Frankrike), ytterst kontrollerat av BPCE-gruppen (BPCE, Frankrike).
- Accor SA (Accor, Frankrike).
- Hotel Portfolio (Frankrike).

Keys, genom ett nyskapat gemensamt företag (LeaseCo, Frankrike), och Accor, genom ett nyskapat gemensamt företag (ManCo, Frankrike), förvärvar, på det sätt som avses i artikel 3.1 b och 3.4 i koncentrationsförordningen, gemensam kontroll över Hotel Portfolio.

Koncentrationen genomförs genom förvärv av aktier i ett nyskapat företag som utgör ett gemensamt företag samt genom avtal.

2. De berörda företagen bedriver följande affärsverksamhet:

- Keys: ett kapitalförvaltningsbolag specialiserat på förvärv och förvaltning av fastighetstillgångar, ytterst kontrollerat av den franska bankkoncernen BPCE. De tillgångar som förvaltas av Keys är huvudsakligen belägna i Frankrike.
- Accor: en hotellgrupp vars aktier är noterade på NYSE Euronext Paris. Accor är främst verksamt inom hotellbranschen som hotellförvaltare och franchisegivare i Europa, Asien, Mellanöstern, Afrika, Nord- och Centralamerika samt Sydamerika. Accor driver också marginellt en kasinoverksamhet.
- Hotel Portfolio: består av 17 hotell i drift och sex hotell under utveckling, främst i kategorierna övre mellanklass och hög klass, belägna i Österrike (Wien), Danmark (Köpenhamn), Tyskland (Berlin, Köln, Düsseldorf, Frankfurt, Hamburg, München), Frankrike (Bordeaux, Hossegor, Lyon, Marseille, Paris), Italien (Florens) och Schweiz.

3. Kommissionen har vid en preliminär granskning kommit fram till att den anmälda transaktionen kan omfattas av koncentrationsförordningen, dock med det förbehållet att ett slutligt beslut i denna fråga fattas senare.

Det bör noteras att detta ärende kan komma att handläggas enligt ett förenklat förfarande, i enlighet med kommissionens tillkännagivande om ett förenklat förfarande för handläggning av vissa koncentrationer enligt rådets förordning (EG) nr 139/2004.

4. Kommissionen uppmanar berörda tredje parter att till den lämna eventuella synpunkter på den föreslagna koncentrationen.

Synpunkterna ska ha kommit in till kommissionen senast tio dagar efter detta offentliggörande. Följande referens bör alltid anges:

M.10250 — Accor/Keys/Hotel Portfolio

Synpunkterna kan sändas till kommissionen per e-post, per fax eller per post. Använd följande kontaktuppgifter:

e-post: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax +32 22964301

⁽¹⁾ EUT L 24, 29.1.2004, s. 1 (koncentrationsförordningen).

Post:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

ISSN 1977-1061 (elektronisk utgåva)
ISSN 1725-2504 (pappersutgåva)



Europeiska unionens
publikationsbyrå
L-2985 Luxemburg
LUXEMBURG

SV